

# S M L O U V A O D Í L O

Ev. č. MěÚ: 2013/ORM

Ev. č. zhotovitele: 01-06-2013

uzavřená podle § 536 a násl. Obchodního zákoníku, zákona č. 513/1991 Sb. a ve znění pozdějších předpisů mezi níže uvedenými smluvními stranami.

## I.

### Smluvní strany

#### OBJEDNATEL

**název** : Město Nový Bor  
**sídlo** : nám. Míru 1, 473 01 Nový Bor  
**právní forma** : obec  
**IČ** : 00260771  
**DIČ** : CZ00260771  
**zápis v OR** : nezapsané v OR  
**jednající** : Mgr. Jaromír Dvořák, starosta města  
**bankovní spojení:** : KB, a.s., č. ú. 525421/0100  
**zástupce ve věcech technických** : Ing. Miroslav Jeništa  
p. Walter John  
**telefon** : +420 487 712 337  
+420 487 712 339  
**fax** : +420 487 726 160  
**e-mail** : [mjenista@novy-bor.cz](mailto:mjenista@novy-bor.cz)  
[wjohn@novy-bor.cz](mailto:wjohn@novy-bor.cz)

#### ZHOTOVITEL

**obchodní firma** : GEDOS-NB s.r.o.  
**sídlo** : B. Egermanna 239, 473 01 Nový Bor  
**právní forma** : společnost s ručením omezeným  
**IČ** : 25013220  
**DIČ** : CZ25013220  
**zápis v OR** : KOS v Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 11652  
**jednající** : Ing. Roman Nacházel  
**dále za zhotovitele jednájí**  
**ve věcech smluvních** : Ing. Roman Nacházel – jednatel  
**ve věcech technických** : Ing. Roman Nacházel – jednatel  
**bankovní spojení** : Česká spořitelna a.s.  
**č. účtu** : 900348379/0800  
**telefon** : 702 610 561, 487 522 406  
**fax** :  
**e-mail** : [gedos@gedos-cl.cz](mailto:gedos@gedos-cl.cz)

## II. Předmět smlouvy

1. Předmětem plnění díla (dále jen „dílo“) je zhotovení stavby v rámci projektů

1.1) „Stavební úpravy hrobky Franze Ladische“.

Zhotovením stavby se rozumí provedení všech stavebních, restaurátorských a montážních prací, dodávka materiálů a konstrukcí, dále provedení všech činností souvisejících s dodávkou stavebních prací a konstrukcí včetně koordinační a kompletační činnosti celé stavby.

Rozsah předmětu díla je vymezen a bude proveden v souladu s níže uvedenými dokumenty a stanovisky:

- 1.1) stavebním povolením Č.J.: MUNO 28153/201 ze dne 11.05.2012 v právní moci ze dne 16.05.2012, s projektovou dokumentací „Stavební úpravy hrobky rodiny Franze Ladische“, zpracované Ing. Petrem Vychroněm v dubnu 2012 a v souladu se zadávacími podmínkami uvedenými v zadávací dokumentaci.

Zhotovitel se zavazuje postupovat při realizaci díla v souladu se všemi podmínkami výše uvedených dokumentů a podmínkami vyplývajících ze zadávací dokumentace.

Součástí díla je dále:

- vyhotovení projektové dokumentace skutečného provedení 3x v tištěné podobě + 1x elektronicky ve formátu DWG

Mimo všechny definované činnosti jsou součástí předmětu díla i:

- zajištění a provedení všech opatření organizačního a stavebně technologického charakteru k řádnému provedení díla, zejména podklady k řádnému provedení díla, jako je zaměření skutečného provedení sítí, protokol o měření bludných proudů pro dotčené území aj.,
- veškeré práce a dodávky související s bezpečnostními opatřeními na ochranu lidí a majetku (zejména chodců a vozidel v místech dotčených stavbou),
- zajištění bezpečnosti práce a ochrany životního prostředí,
- projednání a zajištění případného zvláštního užívání komunikací a veřejných ploch včetně úhrady vyměřených poplatků a nájemného,
- zajištění dopravního značení k dopravním omezením, jejich údržba a přemísťování a následné odstranění,
- zajištění a provedení všech nutných zkoušek dle ČSN (případně jiných norem vztahujících se k prováděnému dílu včetně pořízení protokolů),
- zajištění atestů a dokladů o požadovaných vlastnostech výrobků ke kolaudaci (i dle zákona č. 22/1997 Sb. – prohlášení o shodě) a revizí veškerých elektrických zařízení s případným odstraněním uvedených závad,
- zajištění všech ostatních nezbytných zkoušek, atestů a revizí podle ČSN a případných jiných právních nebo technických předpisů platných v době provádění a předání díla, kterými bude prokázáno dosažení předepsané kvality a

předepsaných technických parametrů díla, s cílem provedení úspěšné kolaudace stavby. Kolaudaci stavby zajišťuje objednatel, zhotovitel je povinen při kolaudačním řízení asistovat, zejména provede potřebné zkoušky, funkční a koordinované testy, včetně kompletace veškerých potřebných dokladů a certifikátů od všech zařízení. TDS provádí průběžnou kontrolu. Zhotovitel je povinen učinit tato opatření v rámci celkové ceny díla,

- zřízení a odstranění zařízení staveniště včetně napojení na inženýrské sítě,
  - odvoz a uložení vybouraných hmot a stavební suti na skládku včetně poplatku za uskladnění v souladu s ustanoveními zákona 185/2001 Sb. o odpadech,
  - uvedení všech povrchů dotčených stavbou do původního stavu (komunikace, chodníky, zeleň, příkopy, propustky apod.),
  - zhotovení podrobného harmonogramu postupu prací a jeho pravidelná měsíční aktualizace v elektronické podobě ve vhodně zvoleném programu,
2. Cena díla uvedená v článku III. je stanovena na základě projektové dokumentace.
  3. Předmět díla bude proveden dle předloženého nabídkového rozpočtu od zhotovitele. Oceněný výkaz výměr je uveden v příloze č. 1 této smlouvy a je její nedílnou součástí. Zhotovitel se zavazuje, že položkový rozpočet uvedený v příloze č. 1 této smlouvy obsahuje všechny položky, které byly uvedeny ve výkazu výměr při výběrovém řízení. Pokud by v položkovém rozpočtu některé položky z výkazu výměr zahrnuté nebyly, zhotovitel je povinen provést tyto práce bez nároku na odměnu. V tomto případě se nebude jednat o vícepráce.
  4. Veškeré věci, které jsou potřebné k plnění díla, je povinen opatřit zhotovitel, pokud není v této smlouvě výslovně uvedeno, že je opatří objednatel.
  5. Součástí předmětu plnění jsou i práce blíže nespecifikované, které jsou však nezbytné k řádnému provedení díla, a o kterých vzhledem ke své kvalifikaci a zkušenostem uchazeč měl nebo mohl vědět.

Náklady na provedení uvedených součástí díla jsou zahrnuté do ceny za dílo, uvedené v článku III. této smlouvy o dílo.

### III.

#### Cena za dílo

1. Cena za dílo je stanovena jako cena pevná a nejvýše přípustná za plnění specifikovaného předmětu díla a zahrnuje veškeré náklady spojené se splněním předmětu díla v rozsahu článku II Předmět smlouvy takto:

#### 1.1) „Stavební úpravy hrobky Franze Ladische“

Cena bez DPH:	1 405 927,-Kč
Výše DPH: 21%	
DPH:	295 245,-Kč
<b>Cena včetně DPH:</b>	<b>1 701 172,-Kč</b>

[slovy: jedenmilionsedmsetjedentisícjednostosedmdesát dva korun českých]

DPH je stanoveno ve výši a sazbě dle příslušného právního předpisu, platného v době podpisu této smlouvy.

#### Podmínky překročení nabídkové ceny a snížení nabídkové ceny

Nabídkovou cenu bude možné překročit pouze v souvislosti se změnou daňových právních předpisů týkajících se DPH, a to nejvýše o částku odpovídající této legislativní změně. Změnu ceny bude zhotovitel povinen písemně oznámit objednateli a důvod změny doložit. Nově určená cena bude předmětem dodatku této smlouvy a bude řešena v souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů.

V případě změny ceny díla z důvodů víceprací, které nejsou obsaženy v položkovém rozpočtu a požadovaných ze strany objednatele, bude cena víceprací určena dle aktuálního ceníku ÚRS Praha a zkalkulována dle kalkulačního vzorce použitého do nabídky uchazeče. Takovéto vícepráce budou řešeny v souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů.

Objednatel je oprávněn odečíst cenu neprovedených prací vyčíslených podle nabídkového rozpočtu v případě snížení rozsahu prací, dílčích změn technologií nebo materiálů odsouhlasených objednatelem a v ostatních případech specifikovaných zápisem ve stavebním deníku.

#### **IV. Doba a místo plnění**

1. Za předpokladu včasného a řádného splnění součinnosti objednatele podle článku VIII. této smlouvy se zhotovitel zavazuje provést dílo v termínech:
  - a) zahájení plnění: neprodleně po uzavření této smlouvy
  - b) předání a převzetí díla: nejpozději do 05/2014
  - c) termín vyklizení staveniště do 14 dnů od předání díla
2. Harmonogram realizace díla je součástí přílohy k této smlouvě. Tímto není dotčena možnost dohody obou stran na jiném smluvním harmonogramu. Zhotovitel je povinen postupovat bezvýjimečně dle tohoto Harmonogramu – změnu Harmonogramu je možné provést pouze s předchozím souhlasem objednatele a TDS, v opačném případě je zhotovitel povinen uhradit objednateli smluvní pokutu dle čl. VII. odst. 8 této smlouvy.
3. Dodržení termínů je závislé od řádného a včasného spolupůsobení objednatele dohodnutého touto smlouvou a provádění archeologického výzkumu. Po dobu prodloužení objednatele s poskytováním spolupůsobení nebo po dobu trvání překážek neležících na straně zhotovitele není zhotovitel v prodloužení se splněním povinností předat předmět plnění dle této smlouvy.

4. 1) Místem plnění je „Rodinná hrobka F. Ladische“ (na Arnultovickém hřbitovu) na p.p.č. 650/2 v k.ú. Arnultovice u Nového Boru.

## V.

### Pojištění, platební a obchodní podmínky

#### Pojištění

1. Zhotovitel prohlašuje, že má uzavřenou pojistnou smlouvu č. 2410116981 u UNIQA pro případ pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou zhotovitelem smluvní straně nebo třetí osobě ve výši minimálně 5 mil. Kč a v takto sjednané výši se zhotovitel zavazuje udržovat platnost tohoto pojištění po celou dobu plnění díla. Ověřená kopie požadované pojistné smlouvy tvoří nedílnou součást této smlouvy.

#### Platební a obchodní podmínky

2. Objednatel neposkytne zhotoviteli zálohy.
3. Smluvní strany se dohodly na tom, že řádně vystavený daňový doklad je splatný ve lhůtě **30 dnů** ode dne data odeslání faktury zhotovitelem objednateli.
4. Cena díla bude hrazena průběžně na základě daňových dokladů (dále jen faktur) vystavených zhotovitelem 1x měsíčně, přičemž datem zdanitelného plnění je poslední den příslušného měsíce. Faktury zhotovitele musí splňovat náležitosti faktury dle zákona o účetnictví a zákona o dani z přidané hodnoty, zejména:
- označení účetního dokladu a jeho pořadové číslo
  - identifikační údaje objednatele včetně DIČ
  - identifikační údaje zhotovitele včetně DIČ
  - popis obsahu účetního dokladu
  - datum vystavení
  - datum uskutečnění zdanitelného plnění
  - datum splatnosti
  - výši ceny bez daně celkem
  - sazbu daně
  - výši daně celkem zaokrouhlenou dle příslušných předpisů
  - cenu celkem včetně daně
  - podpis odpovědné osoby zhotovitele
  - přílohu - soupis provedených prací oceněný podle dohodnutého způsobu

Každá faktura bude označena větou: „**Fakturováno pro projekt Cesty tradičních řemesel s registračním číslem 100127560**“.

5. Zhotovitel si je vědom, že ve smyslu ustanovení § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, je povinen spolupůsobit při výkonu finanční kontroly.

## VI. Záruka za jakost

1. Zhotovitel poskytuje na dílo záruku za jakost v délce 60 měsíců, s výjimkou výrobků a zařízení s vlastními záručními podmínkami dodavatelů či výrobců. Pro tyto výrobky platí záruční podmínky a záruční lhůta v délce poskytnuté jejich výrobcí či dodavateli, nejméně však 24 měsíců. Záruční doba se prodlužuje o dobu, která uplyne od uplatnění řádné reklamace do doby odstranění reklamovaných závad.
2. Záruční lhůta začíná běžet samostatně pro každou předávanou část předmětu díla vždy ode dne jejího předání a převzetí objednatel.
3. Záruka za jakost se nevztahuje vedle případů stanovených zákonem na předměty obvyklého používání, jejichž oprava a výměna spadá do rozsahu řádné údržby, na vady způsobené nesprávným použitím či nesprávnou údržbou jakož i neodborným zásahem třetích osob nezávisle na vůli zhotovitele.
4. V případě, že se na předmětu díla v průběhu záruční lhůty projeví vada, oznámí tuto skutečnost objednatel zhotoviteli písemně bez zbytečného odkladu po jejím zjištění. V tomto oznámení musí být uvedeno, o jakou vadu předmětu díla se jedná, jak se vada projevuje případně další informace podstatné pro posouzení vady. Oznámení o vadě je považováno za výzvu k jejímu odstranění, neuplatňuje-li objednatel v tomto oznámení jiný nárok.
5. Zhotovitel se zavazuje k nástupu na odstranění záručních vad nejpozději do 5 kalendářních dnů (max. 5 kalendářních dnů, tj. 120 hodin) ode dne převzetí písemné reklamace zaslané rovněž faxem, e-mailem nebo datovou schránkou. V případě vzniku vady ohrožující bezpečnost nebo provoz stavebního díla nebo v případě havárie, je zhotovitel povinen nastoupit k odstraňování reklamované vady do 24 hodin od jejího uplatnění.
6. Zhotovitel je povinen odstranit reklamovanou vadu v termínu písemně dohodnutém s objednatel, který bude stanoven s ohledem na povahu a rozsah reklamované vady.
7. Zhotovitel je povinen v záruční době odstranit i vady, které jsou sporné z titulu své odpovědnosti. V takovém případě se vzájemné vypořádání mezi smluvními stranami uskuteční následně dle dohody.
8. V případě, že se dle zhotovitele nejedná o záruční vadu, oznámí to objednateli písemnou formou do 3 pracovních dnů od doručení oznámení. Zda se jedná o záruční vadu, bude poté zjištěno znaleckým posudkem provedeným nezávislým znalcem. Pokud si zajištění znaleckého posudku nevyhradí objednatel, zajistí jej zhotovitel.
9. Jestliže bude znaleckým posudkem zjištěno, že se jedná o záruční vadu, nese náklady na jeho vyhotovení zhotovitel a zahájí odstraňování vady do 3 pracovních dnů od jeho doručení. Nejedná-li se dle znaleckého posudku o záruční vadu, hradí jeho vyhotovení objednatel. Tímto není dotčeno právo kterékoli ze smluvních stran obrátit se na příslušný soud.

## VII. Smluvní pokuty

1. V případě, že zhotovitel nepřevzme od objednatele staveniště ve lhůtě do 5 kalendářních dnů od podpisu této smlouvy nebo písemného vyzvání objednatele, uhradí objednateli smluvní pokutu ve výši **2.000 Kč** za každý i započatý den prodlení.
2. V případě, že je zhotovitel v prodlení se splněním nejzazšího termínu předání díla (tj. ke dni 31. 05. 2014) ve smluveném rozsahu, zavazuje se zaplatit objednateli dle jeho vyúčtování smluvní pokutu ve výši **5.000 Kč** za každý i započatý den prodlení.
3. Z důvodu prodlení s termínem nástupu na odstranění vad v záruční době (dle čl. VI odst. 5 této smlouvy) je zhotovitel povinen objednateli uhradit smluvní pokutu ve výši 2000,- Kč za každou vadu a započatý den prodlení.
4. Z důvodu nedodržení termínu odstranění reklamované vady díla v termínu dohodnutém s objednatelem je zhotovitel povinen uhradit smluvní pokutu ve výši **5.000 Kč** za každou reklamovanou vadu a započatý den prodlení.
5. Při prodlení s úhradou peněžitého plnění dle této smlouvy je objednatel povinen zaplatit zhotoviteli smluvní pokutu ve výši **0,1 %** z dlužné částky za každý den prodlení.
6. Z důvodu nedodržení doby vyklizení staveniště dle této smlouvy je zhotovitel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši **500 Kč** za každý den prodlení.
7. Nebude-li stavební deník nepřetržitě k dispozici na staveništi, sjednává se smluvní pokuta ve výši **1.000 Kč** za každý den a případ.
8. V případě, že zhotovitel změní Harmonogram realizace díla bez předchozího souhlasu objednatele a TDO a bude realizovat dílo dle změněného Harmonogramu, uhradí objednateli smluvní pokutu ve výši **5 000 Kč** za každý den, který znamená prodlení vůči původnímu Harmonogramu.
9. Sjednání smluvní pokuty nemá vliv na odpovědnost objednatele za vzniklou škodu a zaplacením smluvní pokuty není dotčeno právo zhotovitele požadovat náhradu škody.
10. Objednatel nepřipouští jakoukoliv limitaci prokázaných škod, které vzniknou v souvislosti s tímto dílem ani žádné omezení sankcí nebo smluvních pokut.
11. Smluvní pokuty jsou splatné ve lhůtě **14 dnů** po obdržení vyúčtování smluvní pokuty. Objednatel je oprávněn, zejména v případě, kdy zhotovitel ve stanovené lhůtě neuhradí smluvní pokutu, započíst pohledávku na zaplacení smluvní pokuty proti pohledávkám zhotovitele vůči objednateli.

### VIII. Součinnost

1. Objednatel se zavazuje, že při zhotovování díla bude v dohodnutém rozsahu spolupracovat a určí odpovědného zástupce objednatele pro komunikaci se zhotovitelem. Dále se objednatel zavazuje řádně dokončené dílo převzít a zaplatit za jeho zhotovení dohodnutou cenu.
2. Objednatel se zavazuje, že pokud bude mít k dispozici, tak na vyzvání zhotovitele mu bez zbytečných odkladů poskytne další vyjádření, stanoviska, informace, případně doplnění podkladů, jejichž potřeba vznikne v průběhu zpracování díla a z této smlouvy nebo z povahy věci nevyplývá, že zhotovitel je povinen si je opatřit sám.

3. Objednatel je povinen do 3 pracovních dnů po obdržení každého, pro provádění díla významného, rozhodnutí a stanoviska příslušných orgánů, takové rozhodnutí či stanovisko předat zhotoviteli. Totéž je povinen zhotovitel vůči objednateli.

## IX Podzhotovitel (subdodavatel)

1. Pojem podzhotovitel a subdodavatel je pro účely této smlouvy totožný.
2. Při předání staveniště budou podzhotovitelé potvrzeni ve stavebním deníku. V případě změny podzhotovitelů musí být tato skutečnost **odsouhlasena** objednatelem prostřednictvím e-mailu (mjenista@novy-bor.cz), následně bude tato skutečnost uvedena i ve stavebním deníku.

## X. Oprávněné osoby

1. Osobou oprávněnou k podpisu protokolu o převzetí a předání staveniště je:  
Za objednatele: Walter John, referent ORM MěÚ Nový Bor  
Za zhotovitele: Ing. Roman Nacházel – jednatel
2. Osobou oprávněnou k podpisu protokolu o převzetí a předání díla je:  
Za objednatele: Walter John, referent ORM MěÚ Nový Bor  
Za zhotovitele: Ing. Roman Nacházel – jednatel
3. Osobou oprávněnou k podpisu dohody o předčasném užívání díla je:  
Za objednatele: Ing. Miroslav Jeništa, vedoucí ORM, MěÚ Nový Bor  
Za zhotovitele: Ing. Roman Nacházel, jednatel
4. Zhotovitel je povinen předkládat soupis provedených prací ke kontrole technickému dozoru stavebníka. Osobu vykonávající technický dozor stavebníka objednatel oznámí nejpozději při předání a převzetí staveniště.
5. Zhotovitel pověřuje funkcí stavbyvedoucího (ve smyslu §160 odst. 1 zákona č.183/2006 Sb. – Stavební zákon):  
Ing. J. Filek 601 326 026 tel.: 602 465 489, e-mail: [gedos@gedos-cl.cz](mailto:gedos@gedos-cl.cz)  
Zhotovitel prohlašuje, že jím pověřená osoba pro výkon funkce stavbyvedoucího splňuje ustanovení §158 odst. 1 Stavebního zákona.

## XI. Závěrečná ustanovení

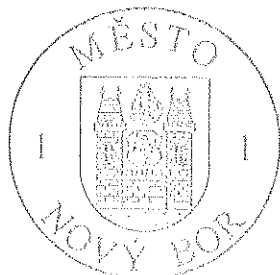
1. Objednatel nepožaduje po zhotoviteli poskytnutí prostor pro osoby vykonávající funkci technického a autorského dozoru či pro ostatní osoby objednatele. Zhotovitel je však povinen zajistit osobám objednatele a osobám vykonávajícím funkci technického a autorského dozoru prostory a zařízení nezbytné pro výkon jejich funkce při realizaci díla a to například v kanceláři stavbyvedoucího na staveništi.



2. Objednatel si vyhrazuje právo odsouhlasit veškeré změny a rozdíly projektové dokumentace pro provedení stavby oproti projektové dokumentaci uvedené v článku II, odstavci 1. této smlouvy.
3. Pro účely interpretace smluvních podmínek je prioritou dokumentů následující:
  - a) Smlouva o dílo
  - b) Výzva k podání nabídky a prokázání kvalifikace
4. Vztahy neupravené touto smlouvou se řídí platným právním řádem ČR.
5. **Rozhodčí řízení se vylučuje.**
6. Veškeré změny této smlouvy je možné provést pouze formou číslovaných písemných dodatků.
7. Ustanovení této smlouvy o dílo mají přednost před ustanoveními Všeobecných standardů Města Nový Bor. Pokud je rozpor mezi zadávacími podmínkami, touto smlouvou a všeobecnými standardy stavby města Nový Bor, má přednost smlouva o dílo a zadávací podmínky. Zadavatel nepožaduje bankovní záruky uvedené v části V., body 5 a 6 Všeobecných standardů města Nový Bor.
8. Objednatel se zavazuje, že při nakládání s údaji, kterými dodavatel prokázal splnění kvalifikačních předpokladů, bude postupovat tak, aby nedošlo k porušení práv a oprávněných zájmů dodavatelů, pokud se týká ochrany jejich duševního vlastnictví nebo obchodního tajemství. Objednatel nebude informace získané při této veřejné zakázce od jednotlivých dodavatelů sdělovat třetím osobám.
9. Obě smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu přečetly, s jejím obsahem souhlasí, tato je výrazem jejich vážné, svobodné a pravé vůle, není uzavřena v tísní ani za nápadně nevýhodných podmínek a toto stvrzují svými vlastnoručními podpisy.
10. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, přičemž objednatel obdrží tři stejnopisy a zhotovitel jeden stejnopis.
11. Doložka dle § 41 zákona č. 128/2000Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů: tato smlouva byla schválena Zastupitelstvem města Nový Bor usnesením č. ~~2982/13/ZM~~ ze dne XX. XX. 2013. *08.07.2013* /RM73
12. Tato smlouva má následující přílohy, které jsou její nedílnou součástí:
  - Příloha č. 1: Oceněný výkaz výměr
  - Příloha č. 2: Harmonogram plnění realizace díla
  - Příloha č. 3: Pojistná smlouva odpovědnosti za škodu

V Novém Boru, dne *30.08.2013*

.....  
objednatel  
Mgr. Jaromír Dvořák  
starosta



V Novém Boru, dne

.....  
zhotovitel  
Ing. Roman Nacházek  
jednatel

**GEDOS - NB s.r.o.**  
stavební společnost  
B. Eggermannova 239  
473 01 NOVÝ BOR

## KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Objekt :	Název objektu : <b>Hrobka Franze Ladische, restaurování</b>	JKSO :
Stavba :	Název stavby : <b>20130214 b Arnultovice u Nového Boru, Ladisch</b>	SKP :
Projektant :	Počet měrných jednotek :	0
Objednatel :	Náklady na MJ :	0
Počet listů :	Zakázkové číslo :	
Zpracovatel projektu : Ing. Petr Vychroň	Zhotovitel :	
<b>ROZPOČTOVÉ NÁKLADY</b>		
<b>Rozpočtové náklady II. a III. hlavy</b>		<b>Vedlejší rozpočtové náklady</b>
Dodávka celkem	0	
Z Montáž celkem	19 000	
R HSV celkem	807 793	
N PSV celkem	579 135	
ZRN celkem	1 405 927	
HZS	0	
RN II. a III. hlavy	1 405 927	Ostatní VRN <span style="float: right;">0</span>
ZRN+VRN+HZS	1 405 927	VRN celkem <span style="float: right;">0</span>
Vypracoval	Za zhotovitele	Za objednatele
Ing. T. Šmejkalová	Jméno :	Jméno :
Datum :	Datum :	Datum :
2013/03	Podpis :	Podpis :
Základ pro DPH	0 % činí :	0,00 Kč
Základ pro DPH	15 % činí :	0,00 Kč
DPH	15 % činí :	0,00 Kč
Základ pro DPH	21 % činí :	1 405 927,34 Kč
DPH	21 % činí :	295 245,00 Kč
<b>CENA ZA OBJEKT CELKEM</b>		<b>1 701 172,00 Kč</b>

## Poznámka :

### Legenda:

PD - projektová dokumentace

TZ - technická zpráva

kce - konstrukce

rš - rozvinutá šířka

dmtž - demontáž, rozebrání, sejmutí, vybourání

mtž - montáž, osazení, provedení

dod - dodávka, výroba + dodávka

PH - přesun hmot

IND za číselnou nomenklaturou položky - individuální položky pro atypické práce a dodávky neobsažené v databázi RTS

POZNÁMKA - označení položky, která upřesňuje položky za ní následující, neoceňuje se !

POMOCNÁ - označení položky, která slouží k výpočtu a kontrole výměr, neoceňuje se !

### Rozpočet neřeší:

- odstranění náletové vegetace a popínavých rostlin

(PD neřeší, dořeší se při realizaci)

- případné terénní úpravy, odvlhčení paty zdiva, okapní chodníček, odvedení vody od svodů)

(PD neřeší, dořeší se při realizaci dle pokynů investora a projektanta)

- odvoz a uložení oltáře, demontovaných fiál a fragmentů vitráží

na bezpečném místě (do depozitáře)

(vyřeší se při realizaci dle požadavků investora)

Rozpočet je vypracován v podrobnosti dle projektu vypracovaném Ing. Petrem Vychroněm v dubnu 2012.

PD neobsahuje výkazy tesařských prvků ani klempířských prvků.

Pro ně jsou výměry odhadnuty. Musí se přeměřit při realizaci.

Stavba :	20130214 b Arnultovice u Nového Boru,Ladisch
Objekt :	Hrobka Franze Ladische,restaurování

## REKAPITULACE STAVEBNÍCH DÍLŮ

Stavební díl	HSV	PSV	Dodávka	Montáž	HZS
62 Upravy povrchů vnější,restaurátorem	676 724	0	0	0	0
90 Přípočty	880	0	0	0	0
94 Lešení a stavební výtahy	73 440	0	0	0	0
96 Bourání konstrukci	3 120	0	0	0	0
97 Prorážení otvorů	36 859	0	0	0	0
99 Staveništní přesun hmot	16 770	0	0	0	0
762 Konstrukce tesařské	0	88 920	0	0	0
764 Konstrukce klempířské	0	120 308	0	0	0
765 Krytiny tvrdé	0	202 285	0	0	0
766 Konstrukce truhlářské	0	18 100	0	0	0
767 Konstrukce zámečnické	0	62 100	0	0	0
772 Kamenné dlažby a schody	0	26 972	0	0	0
783 Nátěry	0	42 000	0	0	0
787 Zasklívání	0	18 450	0	0	0
M21 Elektromontáže	0	0	0	19 000	0
0 Pomocné položky ad výpočet výměr	0	0	0	0	0
<b>CELKEM OBJEKT</b>	<b>807 793</b>	<b>579 135</b>	<b>0</b>	<b>19 000</b>	<b>0</b>

## VEDLEJŠÍ ROZPOČTOVÉ NÁKLADY

Název VRN	Kč	%	Základna	Kč
			0	0
<b>CELKEM VRN</b>				<b>0</b>











**Polozkový rozpočet**

Stavba : **20130214 b Arnultovice u Nového Boru, Ladisch**  
 Objekt : **Hrobka Franze Ladische, restaurování**

P.č.	Číslo položky	Název položky	MJ	množství	cena / MJ	celkem (Kč)	hmotnost / MJ	hmotnost celk. (t)	demhmot / MJ	demhmot celk. (t)
	<b>Celkem za</b>	<b>62 Upravy povrchů vnější, restaurátorem</b>				<b>676 724,00</b>		<b>3,40932</b>		<b>-3,09000</b>
Díl: 90	Přípočky									
25	900 - R02	HZS stavební dělník v tarifní třídě 5 odstranění plachet ze střechy: 4	h	4,00 4,00	220,00	880,00				
	<b>Celkem za</b>	<b>90 Přípočky</b>				<b>880,00</b>				
Díl: 94	Lešení a stavební výtahy									
26	941 94-1032.R00	Montáž lešení leh.rád.s podlahami,š.do 1 m, H 30 m - zajištění podlahy, výhledová výška: 1,09m na 60*60 mm; (2*5,3+4*1,0)+(2*5,3+4*1,0)*13,0 (2*2,5+4,9)*5,0 (2*2,9+6,3)*5,0 Mezsoučet	m2	489,60	45,00	22 032,00	0,01838	8,99885		
27	941 94-1192.R00	Příplatek za každý měsíc použití lešení k pol. 1032	m2	1 958,40 1 958,40	20,00	39 168,00	0,00080	1,56672		
28	941 94-1832.R00	Demontáž lešení leh.rád.s podlahami,š. 1 m, H 30 m	m2	489,60	25,00	12 240,00		10,56557		
	<b>Celkem za</b>	<b>94 Lešení a stavební výtahy</b>				<b>73 440,00</b>				
Díl: 96	Bourání konstrukcí									
29	965 02-4121.R00	Bourání kamenných podlah z desek plochy do 1 m2 podesta před vstupem 1,55*1,4 zaokr. 2,6-2,59	m2	2,60 2,59 0,01	1 200,00	3 120,00			-0,19200	-0,49920
	<b>Celkem za</b>	<b>96 Bourání konstrukcí</b>				<b>3 120,00</b>				
Díl: 97	Prorážení otvorů									
30	979 09-2111.R00	Vykližení ulehle suti z pl do 15 m2/ hl. 2 m-ručně	m3	2,00	1 500,00	3 000,00				
31	978 01-5291.R00	Očištění omltek vnějších MVC v složit. 1-4 do 100 % svislé plochy: 55,0 hlc klanby vstupur: 4,4	m2	59,40 55,00 4,40	80,00	4 752,00			-0,05900	-3,50460
32	979 01-1111.R00	Svislá doprava suti a vybour. hmot za 2.NP a 1.PP střecha: 0,455	t	0,46 0,46	1 500,00	682,50				
33	979 08-2111.R00	Vnitrostaveništní doprava suti do 10 m střecha: 0,455	t	10,55 0,46	600,00	6 329,40				
34	979 08-2121.R00	Příplatek k vnitrost. dopravě suti za dalších 5 m 1.NP: 3,090+0,499+2,0*1,500+3,505	t	10,09 42,20	120,00	5 063,52				
35	979 08-1111.R00	Odvoz suti a vybour. hmot na skládku do 1 km 4*10,549	t	10,55	800,00	8 439,20				
36	979 08-1121.R00	Příplatek k odvozu za každý další 1 km 19*10,549	t	200,43 200,43	20,00	4 008,62				

Položkový rozpočet

Stavba : 20130214 b Arnutovice u Nového Boru, Ladisch  
 Objekt : Hrobka Franze Ladische, restaurování

P.č.	Číslo položky	Název položky	MJ	množství	cena / MJ	celkem (Kč)	hmotnost / MJ	hmotnost celk. (t)	demhmot / MJ	demhmot celk. (t)
37	979 99-0161.R00	Poplatek za skládku sutí - dřevo	t	0,46	1 200,00	546,00				
38	979 99-9998.I.ND	Poplatek za skládku sutí - čistá suť	t	10,09	400,00	4 037,60				
		10,549-0,455		10,09						
	<b>Celkem za</b>	<b>97 Provození otvorů</b>				<b>36 858,84</b>				<b>-3,50460</b>
Díl: 99	999 28-1111.R00	Staveništní přesun hmot	t	13,98	1 200,00	16 770,00				
		Přesun hmot pro opravy a údržbu do výšky 25 m		13,98						
		3 409+10,566		13,98						
	<b>Celkem za</b>	<b>99 Staveništní přesun hmot</b>				<b>16 770,00</b>				
Díl: 762	762 10-0090.I.ND	Konstrukce tesařské	m2	65,00	1 200,00	78 000,00				
		Výměny prvků v krovech								
		1. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		2. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		3. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		4. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		5. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		6. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		7. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		8. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		9. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		10. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		11. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		12. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		13. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		14. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		15. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		16. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		17. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		18. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		19. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		20. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		21. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		22. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		23. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		24. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		25. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		26. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		27. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		28. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		29. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		30. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		31. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		32. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		33. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		34. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		35. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		36. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		37. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		38. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		39. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		40. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		41. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		42. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		43. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		44. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		45. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		46. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		47. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		48. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		49. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		50. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		51. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		52. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		53. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		54. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		55. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		56. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		57. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		58. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		59. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		60. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		61. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		62. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		63. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		64. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		65. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		66. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		67. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		68. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		69. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		70. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		71. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		72. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		73. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		74. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		75. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		76. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		77. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		78. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		79. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		80. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		81. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		82. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		83. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		84. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		85. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		86. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		87. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		88. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		89. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		90. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		91. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		92. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		93. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		94. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		95. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		96. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		97. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		98. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		99. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		100. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		101. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		102. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		103. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		104. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		105. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		106. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		107. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		108. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		109. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		110. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		111. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		112. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		113. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		114. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		115. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		116. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		117. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		118. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		119. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		120. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		121. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		122. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		123. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		124. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		125. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		126. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		127. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		128. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		129. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		130. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		131. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								
		132. díl: střešní, podhled, podhledy 7.12.								

Položkový rozpočet

Stavba : **20130214 b Arnultovice u Nového Boru,Ladisch**  
 Objekt : **Hrobka Franze Ladische,restaurování**

P.č.	Číslo položky	Název položky	MJ	množství	cena / MJ	celkem (Kč)	hmotnost / MJ	hmotnost celk.(t)	demhmot / MJ	demhmot celk.(t)
47	764 25-9211.R00	Kotlík kónický z Cu plechu pro trouby, D do 150 mm hlavní střecha: 2 boční střechy: 4	Kus	6,00	450,00	2 700,00	0,00503	0,03018		
48	764 29-2240.I.ND	Úžlabí z Cu plechu, rř 330 mm 2*2,7	m	5,40	650,00	3 510,00	0,00215	0,01161		
49	764 55-4202.R00	Odpadní trouby z Cu plechu, kruhové, D 100 mm z hlavní střechy: 2*1,5	m	3,00	510,00	1 530,00	0,00293	0,00879		
50	764 95-4202.R00	Odpadní trouby plastové, kruhové, D 100 mm z bočních střech: 3,8+4,0+4,6+4,3+4*0,15 zaokr: 18,0-17,3	m	18,00	280,00	5 040,00	0,00250	0,04500		
51	998 76-4103.R00	Přesun hmot pro klempířské konstr., výšky do 24 m 764 Konstrukce klempířské	t	0,53	1 500,00	790,50		0,52698		
Díl:	765	Krytina tvrdé				120 307,50				
52	765 31-1521.I.ND	Krytina z bobrověk glazovaných šupinová atyp střech mž+ddod Hřeben z hřebenáčů glazovaných atyp střech mž+ddod nad vstupem: 5,1 JV závěr: 10,4 hlavní střecha: 45,0 lucerna: 4,0 mezisoučet zsočet: 65,0-64,5	m2	65,00	1 610,00	104 650,00	0,08400	5,46000		
53	765 31-1531.I.ND	Hřeben z hřebenáčů glazovaných atyp střech věží mž+ddod nad vstupem: 1,4 JV závěr: 2,0 mezisoučet	m	3,40	1 200,00	4 080,00	0,00800	0,02720		
54	765 31-1541.R00	Nátroží z hřebenáčů glazovaných atyp střech věží mž+ddod JV závěr: 2*2*3,0 hlavní střecha: 8*5,0 lucerna: 8*2,8 mezisoučet	m	70,40	1 200,00	84 480,00	0,00800	0,56320		
55	998 76-5103.R00	Přesun hmot pro krytina tvrdé, výšky do 24 m mezisoučet	t	6,05	1 500,00	9 075,00				

Položkový rozpočet

Stavba :	<b>20130214 b Arnultovice u Nového Boru, Ladisch</b>
Objekt :	<b>Hrobka Franze Ladische, restaurování</b>

P.č.	Číslo položky	Název položky	MJ	množství	cena / MJ	celkem (Kč)	hmotnost / MJ	hmotnost celk.(t)	dělnímot / MJ	dělnímot celk.(t)
	<b>Celkem za</b>	<b>765 Krytiny tvrdé</b>				<b>202 285,00</b>		<b>6,05040</b>		
Díl:	766	Konstrukce truhlářské Dveře 2kř vhodové dub 1400/2300mm restaurování včetně kování, PH	kus	1,00	18 100,00	18 100,00				
	<b>Celkem za</b>	<b>766 Konstrukce truhlářské</b>				<b>18 100,00</b>				
Díl:	767	Konstrukce zámečnické Vrcholový kovový kříž v 1400mm š 800mm restaurování+zlacení plátkovým zlatem	kus	1,00	46 000,00	46 000,00				
	<b>Celkem za</b>	<b>767 00-0001,IND</b>				<b>46 000,00</b>				
58	767 00-0002,IND	Plechový nápis z Cu nad vstupními dveřmi restaurování	kompl	1,00	16 100,00	16 100,00				
	<b>Celkem za</b>	<b>767 Konstrukce zámečnické</b>				<b>62 100,00</b>				
Díl:	772	Kamenné dlažby a schody	Kus	1,00	8 200,00	8 200,00				
59	772 00-0001,IND	Schod před vstupem 2850/300/200mm restaurování								
	<b>Celkem za</b>	<b>772 00-0001,IND</b>				<b>8 200,00</b>				
60	772 50-0010,IND	Dlažba z desek z přírodního kamene mřz+ddod (kopie dla stávající)	m2	2,60	6 800,00	17 680,00	0,28000	0,72800		
61	998 77-2101, R00	Přesun hmot pro dlažby z kamene, výšky do 6 m	t	0,73	1 500,00	1 092,00				
	<b>Celkem za</b>	<b>772 Kamenné dlažby a schody</b>				<b>26 972,00</b>		<b>0,72800</b>		
Díl:	783	Nátěry								
62	783 78-2206, R00	Nátěr tesatských konstrukci Bochemiem QB Hobby 2x oběhnutí krovů a tarování:	m2	350,00	120,00	42 000,00	0,00030	0,10500		
	<b>Celkem za</b>	<b>783 Nátěry</b>				<b>42 000,00</b>		<b>0,10500</b>		
Díl:	787	Zasklívání								

Položkový rozpočet

Stavba : 20130214 b Arnultovice u Nového Boru Ladisch  
 Objekt : Hrobka Franze Ladische, restaurování

P.č.	Číslo položky	Název položky	MJ	množství	cena / MJ	celkem (Kč)	hmotnost / MJ	hmotnost celk. (t)	dělnímot / MJ	dělnímot celk. (t)
63	787 00-0001.IND	Zasklení oken strukturovaným sklem s dělením - 602 sklen v středním pravoúhlém osovém Iomenná okna: 2*0,9*1,8 Kruh okna: 1*3,14*0,5*0,5 Mezisoučet zaokr. 4,1-4,025	m2	4,10	4 500,00	18 450,00				
	<b>Celkem za</b>	<b>787 Zaskívání</b>				<b>18 450,00</b>				
Díl:	M21	<b>Elektromontáže</b>								
64	210 20-0020.IND	Hromosvod	komp.	1,00	19 000,00	19 000,00	0,12292	0,12292		
	<b>Celkem za</b>	<b>M21 Elektromontáže</b>				<b>19 000,00</b>		<b>0,12292</b>		
Díl:	0	<b>Pomocné položky ad výpočet výměr</b>								





GEDOS-NB, s.r.o.  
B.Egermanna 239  
473 01 Nový Bor

Počátek pojištění: 26.09.2002  
Konec pojištění: s automatickým prodlužováním  
Změna platná od:

**Objekt / subjekt a rozsah pojištění:**

Zásoby ,na území ČR

Základní živel vč. připojištění v rozsahu čl.1, body 1,2 a 4

Pojistná částka: 500.000, - Kč Nová cena Spoluúčast: 2.000, - Kč

Vodovodní pojištění v rozsahu čl.1, bod 3.

Pojistná částka: 500.000, - Kč Nová cena Spoluúčast: 10%, min. 2.000, - Kč

Odcizení v místě pojištění v rozsahu čl.1 písm. a).

Pojistná částka: 500.000, - Kč Nová cena Spoluúčast: 2.000, - Kč

Odpovědnost za škodu

z provozu firmy dle ŽL ze dne 18.3.1997

čj.6350/96/1

Základní pojištění. Územní platnost : ČR

Odpovědnost za škodu způsobenou vadou výrobku: NE

Pojistná částka: 5.000.000, - Kč Spoluúčast: 5.000, - Kč

**Roční pojistné celkem** 12.691, - Kč

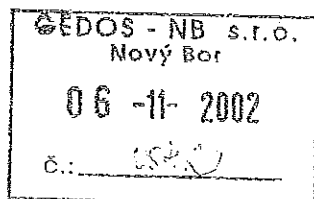
**Splátka pojistného po započtení slev / přírážek** 12.691, - Kč

Způsob placení: ročně

Splátky jsou splatné dle předpisu pojistitele vždy k těmto termínům: -  
26.09. (den a měsíc běžného roku).

Pojistník: GEDOS-NB, s.r.o., B.Egermanna 239, 473 01 Nový Bor

(pokračování na následujícím listu)



Praha, 04.11.2002